

- III Level 2
- Turkish / English
- Leyla Tekui
- Ingrid Schecter
- Ingrid Schecter



## Tingi and the Cows

## Tingi ve inekler

This work is licensed under a Creative Commons

Attribution 3.0 International License.

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.

Translated by: (tr) Leyla Tekui  
Illustrated by: Ingrid Schecter  
Written by: Ingrid Schecter

Tingi ve inekler / Tingi and the Cows

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

# Storybooks Canada





Tingi büyükannesiyle yaşıyormuş.

...

Tingi lived with his grandmother.

He used to look after the cows with her.

...

kulak olyormus.

Onunla beraber ineklere bakiyor, onlara giz





Bir gün askerler gelmiş.

...

One day the soldiers came.

They crept home very quietly.

...

hareket etmisīler.

yavaslaşın, dikke kattı ve sessizce evlerine doğrular.

They took the cows away.

...

İnekleri alıp götürmǖsler.





Tingi ve büyükannesi kaçıp saklanmışlar.

...

Tingi and his grandmother ran away and hid.

Tehlike geçtiğinde, Tingi ve büyükannesi tekrar ortaya çıkmışlar.

...

When it was safe, Tingi and his grandmother came out.





Geçeye kadar ormandan saklanmalar.

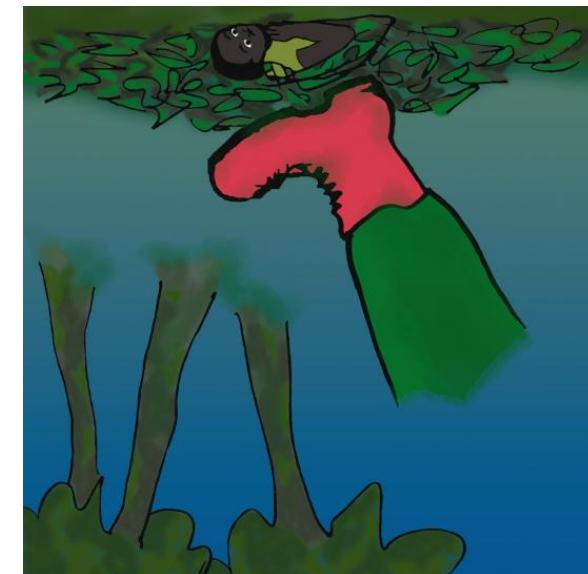
They hid in the bush until night.

...

One of the soldiers put his foot right on him,  
but he kept quiet.

...

Askerlerden biri ayagini tam onun üstünde  
basmış, ama o hiç kimildamamış.





Sonra askerler geri gelmiş.

...

Then the soldiers came back.



Büyükannesi Tingi'yi yaprakların altına saklamış.

...

Grandmother hid Tingi under the leaves.